



The Great Lakes - St. Lawrence Seaway System
Le réseau Grands Lacs - Voie maritime du Saint-Laurent

2007 - AVIS AUX NAVIGATEURS N° 3

RÉGION NIAGARA
CANAL WELLAND

CONVERSION À L'HYDRAULIQUE DES ÉCLUSES 4, 5 ET 6 OUEST – ZONE DE TRAVAUX

Avis est donné aux navigateurs qu'à partir de l'ouverture de la saison de navigation 2007 et jusqu'à environ le 6 avril 2007, les écluses en palier du côté ouest seront fermées à la navigation afin de permettre l'achèvement de la conversion aux commandes hydrauliques des écluses 4, 5 et 6 ouest. Durant les travaux, le côté ouest des écluses 4, 5 et 6 sera désigné zone de travaux; en conséquence, toute personne s'embarquant ou débarquant d'un navire et souhaitant passer dans le secteur sera tenue de porter un casque. La zone de port d'un casque sera indiquée par des enseignes. Des casques peuvent être obtenus sur demande auprès de l'équipe des écluses.

Toute personne ne respectant pas cette exigence se verra refuser l'accès à la zone de travaux.

NOTE : L'écluse 6 ouest est déjà désignée comme zone sans accès par l'Avis aux navigateurs / Région Niagara / Canal Welland / N° 1 – 2007 / point 18.

St. Catharines (Ontario)
Le 20 mars 2007

The St. Lawrence Seaway Management Corporation
Corporation de Gestion de la Voie Maritime du Saint-Laurent

Région Maisonneuve
151, rue de l'Écluse
St-Lambert, Québec
J4R 2V6

Tél : (450) 672-4115 Fax : (450) 672-8493

Niagara Region
508 Glendale Avenue
P.O. Box 370
St. Catharines, Ontario
L2R 6V8

Tel : (905) 641-1932 Fax : (905) 641-5721